

TOURING ITEMS
TYPES[®]

12V JUMP STARTER



ITM. / ART. 1433895
WP ITM. AC530171

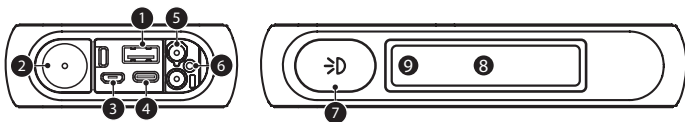
User Manual

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

BC

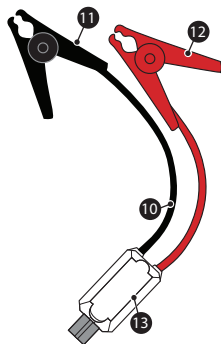
TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Product Dimensions:	5.9 × 3.3 × 1.2 in (151 × 86 × 32 mm)
Product Weight:	0.94 lb (426 g)
Internal Battery:	Lithium-Ion
Capacity:	Up to 8000mAh (3.7V)
Watt Hours:	29.6 Wh
Input (Micro USB / USB-C):	5V 2A
USB-A Output:	5V 2.4A
USB-C Output:	9V 2A / 5V 2.6A
Jump Start Current:	200A - 350A
Operating Temperature:	-20°C ~ 34°C (-4°F ~ 93°F)
Storage Temperature:	-20°C ~ 40°C (-4°F ~ 104°F) Avg. Temp.
Charging Temperature:	0°C ~ 34°C (32°F ~ 93°F)
Charging Time:	4-5 hours
Housing Protection:	IP64 Splash-Resistant (with Ports Covered)



FEATURE OVERVIEW :

1. USB-A Output
2. LED Flashlight, Strobe & Hazard Modes
3. Micro USB Charge Input
4. USB-C Output / Input
5. Jumper Cables Port
6. Safe & Smart Polarity & Overcharge Protection
7. Mode Button: Power, LED & Language Selection
8. LCD Display
9. Battery Level
10. Jumper Cables
11. Negative Clamp (Black)
12. Positive Clamp (Red)
13. Polarity Circuit Protection Box w/ LED Indicators



WARNING:

INSTRUCTIONS PERTAINING TO RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS

- Always wear safety glasses when jump starting a battery (to protect your eyes), and gloves when handling a battery (to protect your hands).
- When jump starting a vehicle please ensure that the gray plug is securely fitted into the jump starter socket on the jump starter.
- Ensure the battery clamps are connected correctly, and the connectors are free from rust and dirt.
- Do not allow this product to become wet. Exposure to excessive moisture will damage the unit.
- Do not immerse the product in water.
- Do not operate the product in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquid, gas or dust.
- Do not modify or disassemble this product.
- Do not store in locations where the temperature may exceed 104°F (40°C).
- Charge only using the charger provided.
- Under extreme heat conditions, battery leakage may occur. Avoid contact with your skin. In case of skin or eye contact, rinse immediately with clean water and seek medical attention.
- If battery leakage occurs, take it to your local battery recycling center for disposal. Do not attempt to use.
- This car jump starter is for use with 12V vehicles only. Using on non-12V vehicles may cause serious damage to the vehicle, jump starter, or injury to the user. Refer to the owner's manual for the vehicle if you are uncertain what voltage the vehicle runs on.

BATTERY DISPOSAL

The battery is self-contained and not consumer replaceable. The battery must be disposed of properly when it no longer holds a charge. Proper charging practices will increase the life of the product. For information on battery recycling, call toll-free 800-822-8837.

WARNING CONT.:

For information regarding air travel safety with batteries please check the U.S. Department of Transportation prior to travel at:
<http://phmsa.dot.gov/safetravel/batteries>
or contact your airline if traveling from a country outside the U.S.

Note: The Car Jump Starter contains the equivalent of 2.4g of lithium and gives 29.6 watt hours of power.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING - When using this product, basic precautions should always be followed, including the following:

- a) Read all the instructions before using the product.
- b) To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when the product is used near children. Children should not operate this device unless under strict supervision by a person responsible for their safety.
- c) Do not put fingers or hands into the product.
- d) Do not use any attachment that is not sold by jump starter manufacturer which may result in a risk of fire, electric shock, or injury to persons.
- e) To reduce risk of damage to the electric plug and cord, pull the plug rather than the cord when disconnecting the jump starter.
- f) Do not use a battery pack or appliance that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- g) Do not operate the jump starter with a damaged cord or plug, or a damaged output cable.
- h) Do not disassemble the jump starter; take it to a qualified service person when service or repair is required. Incorrect reassembly may result in a risk of fire or electric shock.
- i) To reduce the risk of electric shock, unplug the jump starter from the outlet before attempting any instructed servicing.
- j) **WARNING - RISK OF EXPLOSIVE GASES.**

WARNING CONT.:

1) WORKING IN VICINITY OF A LEAD ACID BATTERY IS DANGEROUS. BATTERIES GENERATE EXPLOSIVE GASES DURING NORMAL BATTERY OPERATION. FOR THIS REASON, IT IS OF THE UTMOST IMPORTANCE THAT YOU FOLLOW THE INSTRUCTIONS EACH TIME YOU USE THE JUMP STARTER.

2) To reduce risk of battery explosion, follow these instructions and those published by battery manufacturer and manufacturer of any equipment you intend to use in vicinity of the battery. Review cautionary marking on these products and on engine.

- k) The device shall be stored indoors and protected from the elements;
- l) The unit shall not be charged outdoors;
- m) When in use, steps should be taken to reduce the exposure to rain, sleet, snow, and the like.
- n) PERSONAL PRECAUTIONS

1) Consider having someone close enough by to come to your aid when you work near a lead-acid battery.

2) Have plenty of fresh water and soap nearby in case battery acid contacts skin, clothing, or eyes.

3) Wear complete eye protection and clothing protection. Avoid touching eyes while working with battery.

4) If battery acid contacts skin or clothing, wash immediately with soap and water. If acid enters eye, immediately flood eye with running cold water for at least 10 minutes and get medical attention immediately.

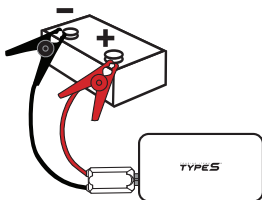
5) NEVER smoke or allow a spark or flame within the vicinity of battery or engine.

6) Be extra cautious to reduce risk of dropping a metal tool onto battery. It might spark or short-circuit battery or other electrical part that may cause explosion.

7) Remove personal metal items such as rings, bracelets, necklaces, and watches when working with a lead-acid battery. A lead-acid battery can produce a short-circuit current high enough to weld a ring or the like to metal, causing a severe burn.

WARNING CONT.:

- o) When charging the internal battery, work in a well ventilated area and do not restrict ventilation in any way.
- p) Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- q) Do not expose a jump starter to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130°C (266°F) may cause explosion.
- r) Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
- s) Attach output cables to a battery and chassis as indicated below. Never allow the output clamps to touch one another.
- t) Dropping, hitting, or other excessive amounts of force to the Jump Starter may damage the unit (external and internal), which may result in loss of operation, electrical fire, or cause other serious damage.
- u) Do not overcharge the internal battery or short circuit output connector.
- v) This product is suitable for use in home, office, household workshop or garage. Do not operate in rough environment such as repair facility.



WARNING: This Jump Starter is only intended to jump start 12V cars, trucks, boats, or motorcycles with an internal combustion engine and single lead-acid battery systems. Do not use this device to jump start batteries outside of these four types of vehicles; doing so may cause a fire or other serious injuries. Refer to the user manual for additional safety information.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

PACKAGE CONTENTS:

Jump Starter
Power Bank



Storage Case



12V USB Charger &
Micro USB
Charging Cable



Safe & Smart
Jumper Cables



CHECKING THE POWER LEVEL



Press the Mode Button to check the capacity of the Jump Starter.

When charging, the battery indicator will glow. Jump Starter is fully charged when the battery indicator is solid and reads 100%.

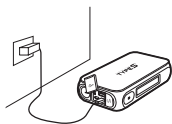
CHARGING THE JUMP STARTER:

At home:

1. Plug included Micro USB Charging Cable into a USB-A port on a computer or 2A USB wall adapter (not included).
2. Connect the Micro USB Charging Cable into the Micro USB Charge Input Port on the Jump Starter.
3. Disconnect the Jump Starter when it is fully charged. Store the Jump Starter in a safe place when not in use.

In Car:

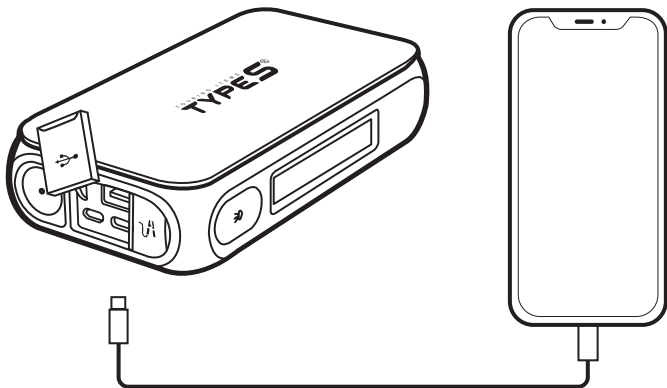
1. Plug included Micro USB Charging Cable into included 12V USB Charger then connect to 12V socket in vehicle.
2. Connect the Micro USB Charging Cable into the Micro USB Charge Input Port on the Jump Starter.
3. Disconnect the Jump Starter when it is fully charged. Store the Jump Starter in a safe place when not in use.



NOTE: In order to reduce the risk of fire or electric shock, an adapter shall be chosen that is suitable for the application and is certified as a Class 2 or LPS power supply or power adapter.

NOTE: Fully charge the Jump Starter upon receipt. Check battery status periodically and recharge every 2-3 months and after every use to maintain the efficiency and to prolong the life of the internal battery.

CHARGING YOUR MOBILE DEVICES:



We recommend using the original charging cable that came with your mobile device, or an approved cable certified by the mobile device manufacturer. Two mobile devices can be charged at the same time by utilizing both the USB-A and USB-C Output ports.

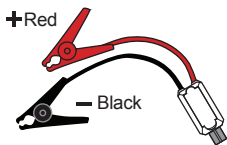
To begin charging, press the Mode Button once. While charging, press the Mode Button to check the battery capacity.

JUMP STARTING:

⚠ BEFORE YOU JUMP START!

Before you attempt to jump start your vehicle, ensure your vehicle is in Park. Unplug all USB charging cables. Ensure manual transmission vehicles are in Neutral with the Emergency Brake engaged.

The Cable Clamps are color-coded, **RED** for POSITIVE (+) and **BLACK** for NEGATIVE (-). DO NOT mix up the cables or allow the metal ends to touch together because this may damage the battery, charging system and/or electronics on a vehicle.



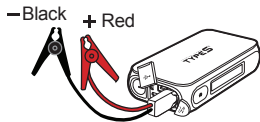
Locate the vehicle battery and follow the steps below. We recommend jump starting when the Jump Starter battery level is > 50%.

INTELLI-STEP SMART DISPLAY:

The Jump Starter is programmed to display step-by-step instructions to Jump Start your vehicle. When the Jump Starter is powered on, plug the Jumper Cables into the Jumper Cables Port and follow the progressive prompts on the LCD Display. The detailed steps are provided in the next section for reference.

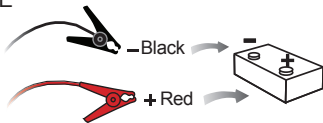
JUMP STARTING:

1. Press the Mode Button to power on the Jump Starter; ensure the power level is 50% or higher.
2. Insert the **GRAY** end of the Jumper Cables into the Jumper Cables Port. The LCD Display will read: *Clamp cables to battery.*



JUMP STARTING CONT.:

3. Connect the **RED** clamp to the POSITIVE (+) post on the car battery. The POSITIVE battery post will be slightly larger than the NEGATIVE post, and will be marked with a PLUS (+) sign. There may also be a **RED** plastic protective cover over the positive battery post.



4. Connect the **BLACK** clamp to the NEGATIVE (-) post on the car battery. The NEGATIVE will be marked with a MINUS (-) sign. There may be a **BLACK** plastic protective cover over the negative battery post.

NOTE: Do not connect the **RED** clamp (+) and the **BLACK** clamp (-) at the same time. Connect the **RED** clamp first, then the **BLACK** clamp.

CAUTION: DO NOT lean directly over the battery while making jumper connections.

5. Check the LED status on the Polarity Circuit Protection Box. Proceed to the next step unless the LED is flashing **RED** and BEEPING. Reference Polarity Protection Circuit Status chart in the next section.
6. Once the clamps are properly connected to the vehicle battery, the LCD Display will read:
Ready, Start vehicle ignition.



You have 90 seconds to start your vehicle before the Jump Starter shuts off in order to prevent the vehicle battery from reverse charging the unit.

NOTE: If vehicle does not crank, or cranks very slowly, wiggle the cable clamps on the vehicle battery to ensure they are making good contact. Wait 60 seconds before trying to jump start your vehicle again.

Each new jump start attempt requires disconnection of both clamps from the vehicle battery and reconnection.

JUMP STARTING CONT.:

The engine should start if there are no other problems (such as a bad starter or ignition circuit problem). Do not attempt to jump start the vehicle more than 3 times with the Jump Starter. If the vehicle fails to start after 3 attempts, it is likely due to alternative reasons that should be checked by an auto mechanic.

- When the engine starts, the LED on the Polarity Circuit Protection Box will blink **RED** and beep. The LCD Display will also read: *Successful jump, unplug cables.*



- Disconnect the cables from your vehicle within 30 seconds. First remove the **RED/POSITIVE (+)** clamp and then the **BLACK/NEGATIVE (-)** clamp.
- Do not allow the metal ends of the jumper cable clamps to touch each other, or the **RED** clamp to touch anything metal on the car. Now unplug the **GRAY** end of the jumper cables from the Jump Starter. This will reset the jumper cables. In 30-seconds the jump starter will power off automatically.
- Keep the engine running for 20 to 30 minutes, or drive the car to recharge the battery.

NOTE: If the engine dies shortly after it has been jump started, or as soon as the jumper cables are disconnected, it probably means the vehicle charging system is not working (bad alternator, voltage regulator, wiring problem, or loose/ dirty battery cables). Please seek professional help from an auto mechanic to find the root cause of the problem. The Jump Starter may not work correctly for vehicles that require remote battery jumper locations (e.g.: battery located in trunk or other location). Please consult the owner's manual for your vehicle.

JUMP STARTING CONT.:

Polarity Protection Circuit Status

Status (Light & Sound Indicator)			Status Meaning:
Red Light	Green Light	Sound	
○	●	None	The car battery is ready for jump start.
●	○	None	The Jump Starter needs to be charged.
☀	☀	None	The car battery is ready for jump start. If the indicator doesn't turn solid Green, the car battery voltage is higher than the jump starter. You can still jump start your battery, but may need to charge your jump starter.
☀	○	Beeping	Disconnect the jumper cables from the car battery and jump starter. Either the car jump start is complete or there is a connection problem.
●	●	None	This status shows after 90 seconds time out. Disconnect the jumper cables from the car battery and jump starter to reset. Reconnect the jumper cables to jump start the vehicle.
○	○	None	Please contact TYPE S for troubleshooting.

● Solid LED On ☀ Flashing LED ○ LED Off

Message on LCD Screen	Message Meaning
Low Power, charge at least 50%	Jump Starter battery below 50%
Battery Protected, Unplug, Start over	Wrong connection
Device is too hot, Cool before use	Temperature of jump starter is above 55°C

LANGUAGE SELECTION:

Function	Action	Remarks
Turn on the jump starter	Press the Mode Button	
Switch language to Spanish	Press and hold the Mode Button for 5 seconds until the word "English" is shown on the LCD screen, then press button once to enter Spanish mode.	LED light remains on from 3s till 5s, light turned off when the word "English" is shown on the LCD screen. Remain in Spanish mode if product is idle for 10 seconds.
Switch language to French	Press once while in Spanish mode	Remain in French mode if product is idle for 10 seconds
Switch language to Japanese	Press once while in French mode	Remain in Japanese mode if product is idle for 10 seconds
Switch language to Korean	Press once while in Japanese mode	Remain in Korean mode if product is idle for 10 seconds
Switch language to English	Press once while in Korean mode	Remain in English mode if product is idle for 10 seconds
Confirm and turn off language setting	Press and hold the Mode Button for 5 seconds	LED light remains on from 3s till 5s, light turned off after 5s.

LED LIGHT:

Flashlight	Press and hold the power button for three seconds.
Strobe Light	Press once while in flashlight mode
Hazard Light	Press once while in strobe light mode
Turn Off	Press and hold the power button for three seconds.

WARRANTY:

TYPE S

LIMITED WARRANTY

TYPE S warrants, to the original purchaser, that its products are free from defects in material and workmanship for 1 year from the date of original purchase. Where permitted by law, TYPE S's liability shall be limited to that set forth in this limited express warranty. This limited express warranty shall be the exclusive remedy of the purchaser and TYPE S makes no other warranty of any kind aside from the limited express warranty stated above.

NOTE: Warranty only applies for North American customers of purchases made in North America.

CONDITIONS OF WARRANTY

If during the 1 year warranty period your new product is found to be defective, TYPE S will repair such defect, or replace the product, without charge for parts or labor subject to the following conditions:

1. All repairs must be performed by TYPE S.
2. All warranty claims must be accompanied by a copy of the sales receipt or bill of sale.
3. The equipment must not have been altered or damaged through negligence, accident, improper operation, or failure to follow the product instructions for installation, use, or care.
4. The replacement of parts is excluded from the warranty when replacement is necessary due to normal wear and tear.
5. Repair or replacement parts supplied by TYPE S under this warranty are protected only for the unexpired portion of the original warranty.
6. This is a "repair or replace" warranty only, and does not cover the costs incurred for the installation, removal or reinstallation of the product, or damage to any mobile phone, electronic device or vehicle.

WARRANTY CONT.:

OWNER'S RESPONSIBILITIES:

TYPE S will make every effort to provide warranty service within a reasonable period of time. SHOULD YOU HAVE ANY QUESTIONS ABOUT SERVICE RECEIVED OR IF YOU WOULD LIKE ASSISTANCE IN OBTAINING SERVICE, PLEASE CALL TOLL FREE 1.866.294.9244 DURING REGULAR BUSINESS HOURS, MONDAY THROUGH FRIDAY 8:00 AM TO 5:00 PM (Pacific Standard Time). For customer service and technical support, please call us at 1.866.294.9244 (English only) or email us at info@typesauto.com. If at that time it is determined that a replacement unit is needed, the support representative will issue a Return Authorization and instruct on how to get a new unit. TYPE S makes no other warranty of any kind aside from the limited express warranty stated herein.

NOTE: Toll-free number is for North American customers ONLY.

DISCLAIMER OF WARRANTIES, INCLUDING WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND WARRANTY OF FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE: EXCEPT AS SPECIFICALLY SET FORTH HEREIN, NO WARRANTY OR REPRESENTATION, EXPRESS OR IMPLIED, IS MADE AS TO THE CAR JUMP STARTER. TYPE S AND/OR ITS AFFILIATES EXPRESSLY DISCLAIMS, WITHOUT LIMITATION, ANY STATUTORY WARRANTIES AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

TYPE S and/or its affiliates are not responsible for a user's intended or actual use of the Car Jump Starter. In no event shall TYPE S and/or its affiliates have any liability for any losses (whether direct or indirect, in contract, tort or otherwise) incurred in connection with the Car Jump Starter, including but not limited to damaged property, personal injury and/or loss of life. Neither shall TYPE S and/or its affiliates have any liability for any decision, action taken based on relying on the stability or performance of the Car Jump Starter. TYPE S and/or its affiliates, the manufacturer, distributor and seller shall not be liable for any injury, loss or damage, incidental or consequential, arising out of the use or intended use of the product.

WARRANTY CONT.:



FCC Compliance Statement:

JUMP STARTER & Portable Power Bank with LCD Display

Model: AC530171

Responsible Party:

TYPE S

2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626

Tel: 1-866-294-9244

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications or change to this equipment. Such modifications or change could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

TROUBLESHOOTING:

Issue	Cause	Remedy
Cannot jump start	Wrong clamp connection	Make sure to clamp the RED jumper cable to the POSITIVE (+) post on the car battery. And BLACK jumper cable to NEGATIVE (-) post or car interior. Refer to Page 6 for details.
	90-Second timer to jump start has expired.	Jump starter timed out. Disconnect the cables from the vehicle battery and reconnect.
	Low battery status	Recharge the unit via USB cable until at least 50% charge.
LED light on the clamp box keeps flashing	Protection circuit is working	Refer to the status table on the indicator box or page 8 of the manual.
Flashlight does not turn on	Low battery	Recharge the unit via USB cable.
	The unit is charging	As a safety precaution, the flashlight light will not work while the unit is charging. Please unplug the unit from charging or wait until the unit finishes charging before using the light.
No wall adaptor	Charge via USB cable	Plug the USB cable into computer or any USB 5V 2A wall adaptor.

TOURING ITEMS
TYPES[®]

A Horizon Brands Company

2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626

Mon - Fri, 8AM - 5PM (Pacific Time)

Tel: 1-866-294-9244 (English only) | info@typesauto.com

©2020 TYPE S. All rights reserved.

www.typesauto.com

Made in China

TOURING ITEMS
TYPES[®]

DÉMARREUR D'APPOINT 12 V



ITM. / ART. 1433895
WP ITM. AC530171

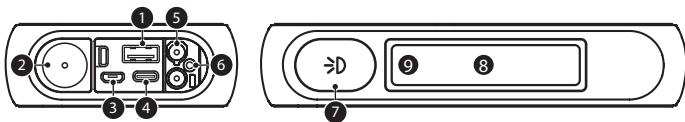
Guide d'utilisation

IMPORTANT,
À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE RÉFÉRENCE :
À LIRE SOIGNEUSEMENT

BC

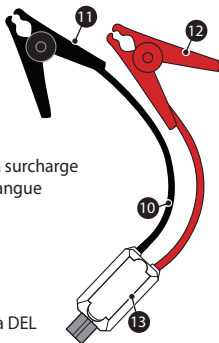
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES :

Dimensions du produit :	151 x 86 x 32 mm (5,9 x 3,3 x 1,2 po)
Poids du produit :	426 g (0,94 lb)
Batterie interne :	Lithium-ion
Capacité :	Jusqu'à 8000 mAh (3,7 V)
Energie :	29,6 Wh
Entrée (micro USB/USB-C) :	5 V 2 A
Sortie USB-A :	5 V 2,4 A
Sortie USB-C :	9 V 2 A / 5 V 2,6 A
Intensité de démarrage d'appoint :	200 A à 350 A
Température d'utilisation :	-20 °C ~ 34 °C (-4 °F ~ 93 °F)
Température d'entreposage :	-20 °C ~ 40 °C (-4 °F ~ 104 °F), Temp. moy.
Température de recharge :	0 °C ~ 34 °C (32 °F ~ 93 °F)
Durée de recharge :	4 à 5 heures
Protection du boîtier :	Résistant aux éclaboussures IP64 (lorsque les ports sont recouverts)



APERÇU DES CARACTÉRISTIQUES :

1. Sortie USB-A
2. Modes Lampe de poche à DEL, Stroboscope et Danger
3. Entrée de recharge micro USB
4. Sortie/entrée USB-C
5. Port de câbles de démarrage d'appoint
6. Polarité sécuritaire et intelligence, et protection contre la surcharge
7. Bouton Mode : Démarrage/arrêt, DEL et Sélection de la langue
8. Écran ACL
9. Niveau de la batterie
10. Câbles de démarrage d'appoint
11. Pince négative (noire)
12. Pince positive (rouge)
13. Boîtier de protection du circuit de polarité avec voyants à DEL



AVERTISSEMENT :

DIRECTIVES RELATIVES AU RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE ET DE BLESSURES

- Porter toujours des lunettes de sécurité lors de démarrage d'appoint d'une batterie (pour protéger les yeux) et des gants lors de la manipulation d'une batterie (pour protéger les mains).
- Lors d'un démarrage d'appoint d'un véhicule, s'assurer que la fiche grise est solidement fixée dans la prise de démarrage d'appoint du démarreur d'appoint.
- S'assurer que les pinces de batterie sont correctement branchées et que les connecteurs sont exempts de rouille et de saleté.
- Ne pas permettre à ce produit d'être mouillé. L'exposition à une humidité excessive endommage l'appareil.
- Ne pas immerger le produit dans l'eau.
- Ne pas utiliser le produit dans des atmosphères explosives, comme en présence de liquides inflammables, de gaz ou de poussière.
- Ne pas modifier ni démonter ce produit.
- Ne pas entreposer dans des endroits où la température peut dépasser 40 °C (104 °F).
- Recharger uniquement avec le chargeur fourni.
- Dans des conditions de chaleur extrêmes, des fuites de batterie peuvent se produire. Éviter le contact avec la peau. En cas de contact avec la peau ou les yeux, rincer immédiatement à l'eau propre et consulter un médecin.
- En cas de fuite de la batterie, apportez-la au centre de recyclage de batteries local à des fins d'élimination. Ne pas tenter de l'utiliser.
- Ce démarreur d'appoint de voiture doit être utilisé uniquement avec des véhicules utilisant 12 V. L'utilisation de véhicules n'utilisant pas 12 V peut causer de graves dommages au véhicule et au démarreur d'appoint ainsi que des blessures à l'utilisateur. Consultez le manuel du propriétaire du véhicule si vous n'êtes pas certain de la tension utilisée pour le véhicule.

ÉLIMINATION DE LA BATTERIE

La batterie est incorporée et non remplaçable par le consommateur. La batterie doit être éliminée de façon appropriée lorsqu'elle n'est plus en mesure de garder la charge. Les pratiques de recharge appropriées augmentent la durée de vie du produit. Pour obtenir des renseignements sur le recyclage de la batterie, composez le numéro sans frais 800-822-8837.

AVERTISSEMENT (SUITE) :

Pour plus d'informations concernant la sécurité du transport aérien avec des batteries, veuillez vous renseigner auprès du Department of Transportation des États-Unis avant le voyage à :

<http://phmsa.dot.gov/safetravel/batteries> ou communiquez avec votre compagnie aérienne si vous voyagez à partir d'un pays autre que les États-Unis.

Remarque : ce démarreur d'appoint de voiture contient l'équivalent de 2,4 g de lithium et procure une puissance de 29,6 wattheures.

DIRECTIVES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT - Lors de l'utilisation de ce produit, des précautions de base doivent toujours être respectées, dont les suivantes :

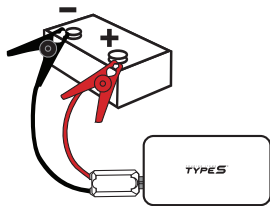
- a) Veuillez lire toutes les directives avant d'utiliser le produit.
- b) Afin de réduire les risques de blessures, une surveillance étroite est nécessaire lorsque le produit est utilisé à proximité des enfants. Les enfants ne doivent pas utiliser cet appareil à moins d'être sous la surveillance stricte d'une personne responsable de leur sécurité.
- c) Ne pas mettre les doigts ou les mains dans le produit.
- d) Ne pas utiliser des accessoires qui ne sont pas vendus par le fabricant de l'appareil risquant d'entraîner un risque d'incendie, de décharge électrique et de blessures.
- e) Pour réduire les risques d'endommagement de la fiche et du cordon électrique, tirez sur la fiche plutôt que le cordon lors de la déconnexion de l'appareil.
- f) Ne pas utiliser une batterie ou un appareil endommagé ou ayant été modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent entraîner un incendie, une explosion et un risque de blessure.
- g) Ne pas faire fonctionner l'appareil avec un cordon ou une fiche endommagés, ou encore un câble de sortie endommagé.
- h) Ne pas démonter l'appareil; l'apporter plutôt à un technicien qualifié lorsqu'un entretien est nécessaire. Un montage incorrect peut entraîner un risque d'incendie et de choc électrique.
- i) Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez l'appareil de la prise avant d'effectuer tout entretien demandé.

AVERTISSEMENT (SUITE) :

- j) AVERTISSEMENT – RISQUE DE GAZ EXPLOSIFS.
- 1) TRAVAILLER DANS LES ENVIRONS D'UNE BATTERIE D'ACCUMULATEURS AU PLOMB EST DANGEREUX. LES BATTERIES PRODUISENT DES GAZ EXPLOSIFS AU COURS DE LEUR FONCTIONNEMENT NORMAL. POUR CETTE RAISON, IL EST DE LA PLUS HAUTE IMPORTANCE QUE VOUS SUIVIEZ LES DIRECTIVES CHAQUE FOIS QUE VOUS UTILISEZ LE DÉMARREUR D'APPOINT.
 - 2) Pour réduire le risque d'explosion de la batterie, suivez ces directives et celles publiées par le fabricant de la batterie ainsi que du fabricant de tout équipement que vous souhaitez utiliser dans les environs de la batterie. Prenez connaissance des avertissements inscrits sur ces produits et sur le moteur.
- k) L'appareil doit être rangé à l'intérieur et protégé des éléments.
- l) L'appareil ne doit pas être rechargé à l'extérieur.
- m) En cours d'utilisation, des mesures doivent être prises pour réduire l'exposition à la pluie, au grésil, à la neige et autres conditions semblables.
- n) PRÉCAUTIONS PERSONNELLES
- 1) Envisagez d'avoir quelqu'un près pour vous aider lorsque vous travaillez près d'une batterie d'accumulateurs au plomb.
 - 2) Ayez beaucoup d'eau fraîche et du savon à proximité au cas où l'acide de la batterie entre en contact avec la peau, les vêtements ou les yeux.
 - 3) Portez des lunettes et des vêtements complets de protection. Évitez de toucher à vos yeux pendant que vous travaillez avec la batterie.
 - 4) Si l'acide de la batterie entre en contact avec la peau ou les vêtements, lavez immédiatement avec de l'eau et du savon. Si l'acide pénètre dans les yeux, rincez immédiatement les yeux à l'eau froide du robinet pendant au moins 10 minutes et obtenez immédiatement des soins médicaux.
 - 5) Ne JAMAIS fumer ou laisser une étincelle ou une flamme à proximité de la batterie ou du moteur.
 - 6) Soyez très prudent afin de réduire le risque de laisser tomber un outil en métal sur la batterie. Il pourrait créer une étincelle ou court-circuiter la batterie ou une autre partie électrique qui peut provoquer une explosion.
 - 7) Retirez les objets en métal personnels tels que bagues, bracelets, colliers et montres lorsque vous travaillez avec une batterie d'accumulateurs au plomb. Une batterie d'accumulateurs au plomb peut produire un court-circuit suffisamment élevé pour souder une bague ou autre objet en métal, en causant de graves brûlures.

AVERTISSEMENT (SUITE) :

- o) Lors de la recharge de la batterie interne, travaillez dans un endroit bien aéré et n'entravez pas la ventilation.
- p) Dans des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie; évitez alors tout contact. En cas de contact accidentel, rincez à l'eau. Si le liquide entre en contact avec les yeux, consultez également un médecin. Le liquide éjecté de la batterie peut provoquer une irritation ou des brûlures.
- q) Ne pas exposer l'appareil au feu ou à une température excessive. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C (266 °F) peut provoquer une explosion.
- r) Recourez aux services d'un réparateur qualifié utilisant uniquement des pièces de rechange identiques pour tout entretien. Cela garantira le maintien de la sécurité du produit.
- s) Fixez les câbles de sortie à une batterie et au châssis, comme indiqué ci-dessous. Ne laissez jamais les pinces de sortie se toucher.
- t) Une chute, un coup ou toute autre force excessive appliquée sur le démarreur d'appoint peut endommager l'appareil (parties externes et internes), ce qui peut entraîner une perte de fonctionnement, un incendie électrique ou causer d'autres dommages graves.
- u) Ne surchargez pas la batterie interne et ne court-circuitez pas le connecteur de sortie du circuit.
- v) Ce produit est adapté à un usage à la maison, au bureau, dans un atelier à la maison ou dans un garage. Abstenez-vous de l'utiliser dans un environnement difficile, tel qu'un centre de réparations.
- w) Ne pas recharger les batteries non-rechargeables



AVERTISSEMENT : ce démarreur d'appoint est destiné uniquement pour le démarrage de voitures, de camions, de bateaux ou de motos à essence 12 V avec des systèmes de moteur à combustion interne et de batteries d'accumulateurs au plomb. Ne pas utiliser pas cet appareil pour faire démarrer des batteries en dehors de ces quatre types de véhicules; cela pourrait provoquer un incendie ou d'autres blessures graves. Consultez le manuel d'utilisation pour plus d'informations au sujet de la sécurité.

CONSERVEZ CES DIRECTIVES

CONTENU DE L'EMBALLAGE :

Batterie du
démarrreur d'appoint



Boîtier de
rangement



Chargeur USB de 12 V
et câble de recharge
micro USB



Câbles de
démarrage d'appoint
sécuritaires et
intelligents



VÉRIFICATION DU NIVEAU DE LA BATTERIE :



Appuyez sur le bouton Mode pour vérifier la capacité du démarrreur d'appoint.

Lorsqu'il est en cours de recharge, le voyant de la batterie s'illumine. Le démarrreur d'appoint est complètement chargé lorsque le voyant de la batterie affiche une couleur stable et qu'il indique 100 %.

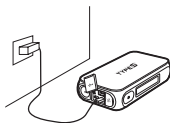
RECHARGE DU DÉMARREUR D'APPOINT :

À la maison :

1. Branchez le câble de recharge micro USB compris dans le port USB-A d'un ordinateur ou sur un adaptateur USB mural de 2 A (non compris).
2. Branchez le câble de recharge micro USB dans le port d'entrée de recharge micro USB sur le démarrreur d'appoint.
3. Débranchez le démarrreur d'appoint une fois complètement chargé. Rangez le démarrreur d'appoint dans un endroit sécuritaire lorsque vous ne l'utilisez pas.

Dans la voiture :

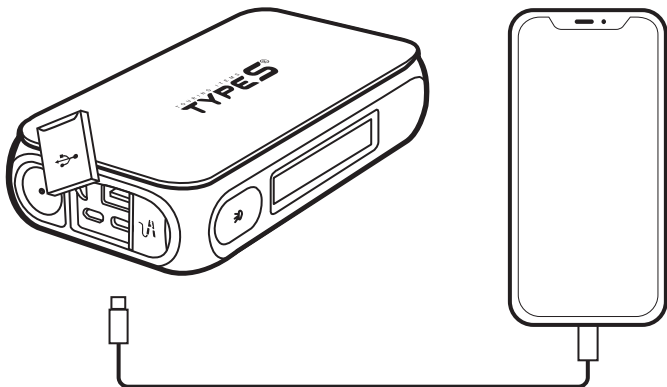
1. Branchez le câble de recharge micro USB compris dans le chargeur USB de 12 V puis connectez-le dans la prise 12 V du véhicule.
2. Branchez le câble de recharge micro USB dans le port d'entrée de recharge micro USB sur le démarrreur d'appoint.
3. Débranchez le démarrreur d'appoint une fois complètement chargé. Rangez le démarrreur d'appoint dans un endroit sécuritaire lorsque vous ne l'utilisez pas.



REMARQUE : afin de réduire le risque d'incendie et de choc électrique, un adaptateur convenant à l'application doit être utilisé et certifié en tant que bloc d'alimentation ou adaptateur de courant de classe 2 ou LPS (à alimentation limitée).

REMARQUE : chargez complètement le démarrreur d'appoint lorsque vous le recevez. Vérifiez l'état de la batterie périodiquement, et rechargez-la tous les 2 à 3 mois et après chaque utilisation pour maintenir l'efficacité et prolonger la durée de vie de la batterie interne.

RECHARGE DES APPAREILS MOBILES :



Nous vous recommandons d'utiliser le câble de recharge original qui vous a été fourni avec votre appareil mobile ou un câble approuvé et certifié par le fabricant de votre appareil mobile. Il est possible de recharger deux appareils mobiles en même temps en utilisant à la fois les ports de sortie USB-A et USB-C.

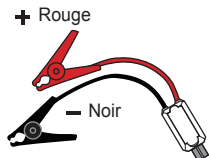
Pour commencer à recharger votre appareil, appuyez une fois sur le bouton Mode. Lorsque l'appareil est en train d'être rechargé, appuyez sur le bouton Mode pour vérifier le niveau de la batterie.

DÉMARRAGE D'APPOINT :

⚠ AVANT D'ESSAYER LE DÉMARRAGE D'APPOINT!

Avant d'essayer de recharger la batterie de votre véhicule en mode démarrage d'appoint, assurez-vous que le levier d'embrayage de votre véhicule est en position Stationnement. Débranchez tous les câbles USB de charge. Pour les véhicules à transmission manuelle, assurez-vous que le levier d'embrayage est au point mort et que le frein de stationnement est enclenché.

Les pinces du câble ont un code de couleur, **ROUGE** pour POSITIF (+) et **NOIR** pour NÉGATIF (-). NE PAS inverser les câbles ni permettre que les extrémités métalliques se touchent, car cela peut endommager la batterie, le système de recharge et/ou les composants électroniques du véhicule.



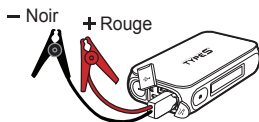
Trouvez l'emplacement de la batterie du véhicule et suivez les instructions ci-dessous. Nous vous recommandons d'avoir recours au démarrage d'appoint lorsque le niveau de la batterie du démarreur d'appoint est supérieur à 50 %.

ÉCRAN INTELLIGENT INTELLI-STEP :

Le démarreur d'appoint est programmé pour afficher des instructions étape par étape pour vous aider à effectuer un démarrage d'appoint sur votre véhicule. Avec le démarreur d'appoint allumé, branchez les câbles de démarrage d'appoint dans le port de câbles de démarrage d'appoint et suivez les indications qui apparaîtront l'une après l'autre sur l'écran ACL. Les étapes détaillées peuvent être consultées dans la section suivante à titre de référence.

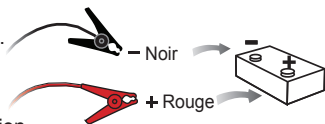
DÉMARRAGE D'APPOINT :

1. Appuyez sur le bouton Mode pour allumer le démarreur d'appoint; assurez-vous que la batterie est au moins à 50 %.
2. Insérez l'extrémité **GRISE** du câble de démarrage d'appoint dans le port de câbles de démarrage d'appoint. L'écran ACL affichera : *Fixez le câble à la batterie.*



DÉMARRAGE D'APPOINT (SUITE) :

3. Fixez la pince **ROUGE** à la borne POSITIVE (+) de la batterie de la voiture. La borne POSITIVE de la batterie est légèrement plus grande que la borne NÉGATIVE, et elle est indiquée par un signe PLUS (+). Un couvercle de protection en plastique **ROUGE** peut également se trouver sur la borne positive de la batterie.



4. Fixez la pince **NOIRE** à la borne NÉGATIVE (-) de la batterie de la voiture. La borne NÉGATIVE est indiquée par un signe MOINS (-). Un couvercle de protection en plastique **NOIR** peut se trouver sur la borne négative de la batterie.

REMARQUE : ne pas brancher la pince **ROUGE** (+) et la pince **NOIRE** (-) en même temps. Fixez la pince **ROUGE** en premier, puis la pince **NOIRE**.

MISE EN GARDE : NE PAS se pencher directement au-dessus de la batterie lors du branchement des câbles.

5. Vérifiez l'état de la DEL sur la boîte de protection du circuit de polarité. Passez à l'étape suivante, à moins que la DEL ne clignote en **ROUGE** et qu'un SON ne soit émis. Reportez-vous au tableau État du circuit de protection de polarité dans la section suivante.
6. Une fois les pinces correctement connectées à la batterie du véhicule, l'écran ACL affichera : *Prêt, démarrez le véhicule*. Vous avez 90 secondes pour démarrer votre véhicule avant que le démarreur d'appoint ne s'éteigne afin d'éviter que la batterie du véhicule n'inverse la recharge de l'appareil.



REMARQUE : si le moteur du véhicule ne tourne pas ou s'il tourne très lentement, remuez les pinces du câble sur la batterie du véhicule pour vous assurer du bon contact. Veuillez attendre 60 secondes avant de retenter un démarrage d'appoint sur votre véhicule. **Chaque nouvelle tentative de démarrage nécessite la déconnexion des deux pinces de la batterie du véhicule et une reconnexion.**

DÉMARRAGE D'APPOINT (SUITE) :

Le moteur devrait démarrer s'il n'y a pas d'autres problèmes (comme un démarreur défectueux ou un problème de circuit d'allumage). Ne tentez pas de faire démarrer le véhicule plus de 3 fois à l'aide du démarreur d'appoint. Si le véhicule ne démarre pas après 3 tentatives, cela est probablement dû à d'autres raisons qui nécessitent l'aide d'un mécanicien automobile.

7. Lorsque le moteur démarre, le voyant à DEL de la boîte de protection du circuit de polarité clignotera en **ROUGE** et un son se fera entendre. L'écran ACL affichera également : *Démarrage d'appoint réussi, débranchez les câbles.*






8. Débranchez les câbles de démarrage de votre véhicule dans les 30 secondes. Retirez d'abord la pince **ROUGE**/POSITIVE (+) puis la pince **NOIRE**/NÉGATIVE (-).
9. Ne permettez pas aux extrémités métalliques des pinces des câbles de recharge de se toucher ou à la pince **ROUGE** de toucher à une partie métallique de la voiture. Débranchez maintenant l'extrémité **GRISE** des câbles de démarrage d'appoint du démarreur d'appoint. Ceci entraîne la réinitialisation des câbles de démarrage d'appoint. Le démarreur d'appoint se met automatiquement hors tension dans les 30 secondes.
10. Gardez le moteur en marche de 20 à 30 minutes ou conduisez la voiture pour recharger la batterie.

REMARQUE : si le moteur s'arrête peu de temps après qu'il ait été démarré ou dès que les câbles de démarrage sont débranchés, cela signifie probablement que le système de recharge du véhicule ne fonctionne pas (alternateur ou régulateur de tension défectueux, problème de câblage ou câbles de batterie lâches/sales). Veuillez consulter un mécanicien automobile pour trouver la cause du problème. Le démarreur d'appoint peut ne pas fonctionner correctement pour les véhicules qui nécessitent des emplacements de démarrage d'appoint avec batterie à distance (c.-à-d., une batterie située dans un coffre ou à un autre emplacement). Veuillez consulter le manuel du propriétaire de votre véhicule.

DÉMARRAGE D'APPOINT (SUITE) :

État du circuit de protection de polarité

État (Voyant et son)			Signification de l'état :
Voyant rouge	Voyant vert	Son	
○	●	Aucun	La batterie de la voiture est prête pour un démarrage d'appoint.
●	○	Aucun	Le démarreur d'appoint doit être rechargé.
		Aucun	La batterie de la voiture est prête pour un démarrage d'appoint. Si le voyant ne passe pas au vert en continu, cela signifie que la tension de la batterie de la voiture est plus élevée que celle du démarreur d'appoint. Vous pouvez toujours effectuer un démarrage d'appoint avec votre batterie, mais vous avez peut-être besoin de recharger votre démarreur d'appoint.
	○	Son émis	Débranchez les câbles de démarrage d'appoint de la batterie de la voiture et du démarreur d'appoint. Le démarrage d'appoint de la voiture est terminé ou il y a un problème de connexion.
●	●	Aucun	Cet état s'affiche après 90 secondes d'inactivité. Débranchez les câbles de démarrage d'appoint de la batterie de la voiture et le démarreur d'appoint devant être réinitialisé. Rebranchez les câbles de démarrage d'appoint pour faire démarrer le véhicule.
○	○	Aucun	Pour obtenir de l'assistance pour le dépannage, veuillez communiquer avec TYPE S.

● DEL activée en continu



DEL activée clignotante

○ DEL désactivée

Message à l'écran ACL	Signification du message
Batterie faible, rechargez à au moins 50 %	Niveau de la batterie du démarreur d'appoint en deçà de 50 %
Batterie protégée, débranchez et recommencez	Mauvaise connexion
L'appareil est trop chaud, laissez refroidir avant l'utilisation	La température du démarreur d'appoint est au-dessus de 55 °C

SÉLECTION DE LA LANGUE :

Fonction	Action	Remarques
Allumez le démarreur d'appoint	Appuyez sur le bouton Mode	
Changer la langue à espagnol	Appuyez sur le bouton Mode et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que le mot « English » s'affiche à l'écran ACL, puis appuyez sur le même bouton une autre fois pour changer la langue à espagnol.	Le voyant à DEL demeure allumé pendant 3 à 5 secondes et il s'éteint lorsque le mot « English » apparaît à l'écran ACL. L'appareil restera en mode espagnol s'il n'enregistre aucune interaction pendant 10 secondes.
Changer la langue à français	Appuyez une fois sur le bouton une fois entré en mode espagnol	L'appareil restera en mode français s'il n'enregistre aucune interaction pendant 10 secondes.
Changer la langue à japonais	Appuyez une fois sur le bouton une fois entré en mode français	L'appareil restera en mode japonais s'il n'enregistre aucune interaction pendant 10 secondes.
Changer la langue à coréen	Appuyez une fois sur le bouton une fois entré en mode japonais	L'appareil restera en mode coréen s'il n'enregistre aucune interaction pendant 10 secondes.
Changer la langue à anglais	Appuyez une fois sur le bouton une fois entré en mode coréen	L'appareil restera en mode anglais s'il n'enregistre aucune interaction pendant 10 secondes.
Confirmer et sortir des réglages de langue	Appuyez sur le bouton Mode et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes.	Le voyant à DEL restera allumé pendant 3 à 5 secondes et s'éteindra après 5 secondes.

LAMPE À DEL

Lampe de poche	Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant trois secondes.
Éclairage stroboscopique	Appuyez une fois au mode de lampe de poche
Éclairage d'avertissement de danger	Appuyez une fois au mode d'éclairage stroboscopique
Mise à l'arrêt	Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant trois secondes.

GARANTIE :

TYPE S

GARANTIE LIMITÉE

TYPE S garantit, à l'acheteur original, que le produit est exempt de vices de matériaux et de fabrication pour une durée d'un (1) an à compter de la date d'achat initiale. Là où la loi le permet, la responsabilité de TYPE S se limitera aux dispositions de la présente garantie expresse limitée. La présente garantie expresse limitée constituera le recours exclusif de l'acheteur et TYPE S ne formule aucune autre garantie que ce soit à l'exception de la garantie expresse limitée énoncée précédemment.

REMARQUE : la garantie ne s'applique qu'aux clients de l'Amérique du Nord ou aux achats faits en Amérique du Nord.

MODALITÉS DE LA GARANTIE

Si au cours de la période de garantie d'un an, votre nouveau produit s'avère défectueux, TYPE S procédera gratuitement à la réparation du défaut ou au remplacement du produit, selon les conditions suivantes :

1. Toutes les réparations doivent être faites par TYPE S.
2. Toute réclamation en vertu de la garantie doit être accompagnée du coupon de caisse ou du reçu d'achat.
3. L'équipement ne doit pas avoir été modifié ni endommagé par suite de négligence, d'un accident, d'une utilisation incorrecte ou d'une installation, d'une utilisation ou d'un entretien non conformes aux directives.
4. La garantie ne couvre pas le remplacement des pièces résultant de leur usure normale.
5. La réparation ou le remplacement des pièces fournies par TYPE S en vertu des présentes sont couverts seulement pendant la période valide de la garantie originale.
6. Cette garantie ne couvre que les réparations ou le remplacement. Elle ne couvre pas les coûts inhérents à l'installation, la désinstallation ou la réinstallation du produit, ni les frais encourus en raison de dommages causés à tout téléphone cellulaire, appareil électronique ou véhicule.

GARANTIE (SUITE) :

RESPONSABILITÉS DU PROPRIÉTAIRE :

TYPE S ne ménagera aucun effort pour honorer sa garantie dans un délai raisonnable. **POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DU SERVICE REÇU OU POUR DE L'ASSISTANCE EN VUE D'OBTENIR DU SERVICE, VEUILLEZ COMPOSER LE 1.866.294.9244 (SANS FRAIS) PENDANT LES HEURES D'OUVERTURE, SOIT DE 8 H À 17 H (Heure normale du Pacifique) DU LUNDI AU VENDREDI.** Pour obtenir du service à la clientèle ou de l'assistance technique, veuillez nous téléphoner au 1-866-294-9244 (en anglais) ou envoyer un courriel à info@typesauto.com. Si nous déterminons à ce moment la nécessité d'un appareil de rechange, le représentant de l'assistance technique émettra une autorisation de retour et vous informera de la procédure à suivre pour obtenir un nouvel appareil. TYPE S n'offre aucune autre garantie outre la garantie expresse limitée mentionnée aux présentes.

REMARQUE : Le numéro sans frais n'est valide QUE pour les clients de l'Amérique du Nord.

AVIS DE NON-RESPONSABILITÉ À L'ENDROIT DES GARANTIES, Y COMPRIS DES GARANTIES MARCHANDES ET DE CONVENANCE À UN USAGE PARTICULIER : À L'EXCEPTION DES MODALITÉS MENTIONNÉES AUX PRÉSENTES, AUCUNE GARANTIE OU REPRÉSENTATION, EXPRESSE OU IMPLICITE, NE COUVRE LE DÉMARREUR D'APPOINT DE VOITURE. TYPE S ET (OU) SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ À L'ENDROIT DES GARANTIES ÉTABLIES PAR LA LOI OU IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES, QU'ELLES SOIENT MARCHANDES OU DE CONVENANCE POUR UNE UTILISATION PARTICULIÈRE.

TYPE S et (ou) ses sociétés affiliées ne sont pas responsables de l'utilisation faite ou projetée par un utilisateur du démarreur d'appoint de voiture. En aucun cas TYPE S et (ou) ses sociétés affiliées ne peuvent être tenus responsables des pertes (directes ou indirectes, contractuelles, délictuelles, ou autres) associées à l'utilisation du démarreur d'appoint de voiture, incluant, sans s'y limiter les dommages à la propriété, les blessures et/ou les pertes de vie. Ni TYPE S ni ses sociétés affiliées ne peuvent être tenus responsables des décisions ou des poursuites basées sur la stabilité ou la performance du démarreur d'appoint de voiture. TYPE S et (ou) ses filiales, le fabricant, le distributeur et le vendeur ne seront pas tenus responsables de toute blessure, toute perte ou tout dommage, indirect ou consécutif, découlant de l'utilisation ou de l'utilisation prévue du produit.

GARANTIE (SUITE) :



Énoncé de conformité FCC :

DÉMARREUR D'APPOINT et chargeur portatif avec écran ACL

Modèle : AC530171

Partie responsable :

TYPE S

2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626 USA

Tél. : 1-866-294-9244

Cet appareil est conforme à la partie 15 des Règles de la FCC.

L'utilisation est assujettie aux deux modalités suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit causer aucune interférence nuisible; et
- (2) Il doit accepter la réception de toute interférence, y compris celles pouvant nuire à son bon fonctionnement.

Avertissement : des changements ou modifications à cet appareil qui ne sont pas explicitement approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient mettre fin au droit de l'utilisateur d'utiliser le matériel.

Le fabricant ne saura être tenu responsable des interférences radio ou de télévision causées par des modifications ou des changements non autorisés de cet appareil. De tels modifications ou changements sont susceptibles d'entraîner la révocation de l'autorisation d'utilisation de l'appareil.

REMARQUE : cet appareil a été testé et s'est avéré conforme aux limites applicables à un appareil numérique de classe B, en vertu de la partie 15 des Règles de la FCC. Ces limites sont établies de manière à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil produit, utilise et peut émettre une énergie de haute fréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé en conformité avec les instructions, il peut causer des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qu'on peut établir en mettant l'appareil en marche et à l'arrêt, nous encourageons l'utilisateur à tenter de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Accroître la séparation entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil dans une prise ou un circuit autre que celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter un vendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

DÉPANNAGE :

Problème	Cause	Solution
Le démarrage d'appoint ne fonctionne pas	Mauvaise connexion de pinces	Assurez-vous de fixer le câble de démarrage d'appoint ROUGE à la borne POSITIVE (+) de la batterie de la voiture. Et le câble de démarrage d'appoint NOIR à la borne NÉGATIVE (-) ou à l'intérieur de la voiture. Consultez la page 6 pour plus de détails.
	Le délai de 90 secondes pour le démarrage a expiré.	Le délai du démarreur d'appoint a expiré. Débranchez les câbles de la batterie du véhicule et rebranchez-les.
	État de la batterie faible	Rechargez l'appareil à l'aide d'un câble USB jusqu'à une charge d'au moins 50 %.
Le voyant à DEL sur le boîtier des pinces continue à clignoter	Le circuit de protection fonctionne	Consultez le tableau d'états sur le boîtier de voyants ou à la page 8 du manuel.
La lampe de poche ne se met pas en marche.	Batterie faible	Rechargez l'appareil à l'aide d'un câble USB.
	L'appareil est en recharge	Par mesure de sécurité, la lampe de poche ne fonctionne pas pendant la recharge de l'appareil. Veuillez débrancher l'appareil pour arrêter la recharge ou attendre que l'appareil ait terminé de recharger avant d'utiliser la lampe.
Pas d'adaptateur mural	Rechargez à l'aide d'un câble USB	Branchez le câble USB dans un ordinateur ou à n'importe quel adaptateur mural USB de 5 V et 2 A.

TOURING ITEMS
TYPES

Une société de Horizon Brands
2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626 USA
Lun. au ven., 8 h à 17 h (heure du Pacifique)
Tél: 1-866-294-9244 (en anglais) | info@typesauto.com
© 2020 TYPE S. Tout droit réservé.
www.typesauto.com

Fabriqué en Chine

TOURING ITEMS
TYPES[®]

ARRANCADOR PARA AUTOMÓVIL de 12 V



ITM. / ART. 1433895
WP ITM. AC530171

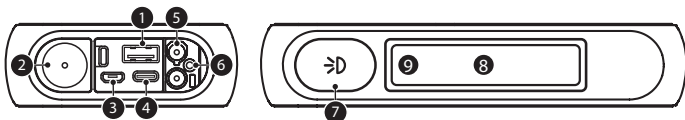
Manual del usuario

IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA.
LEA CUIDADOSAMENTE

BC

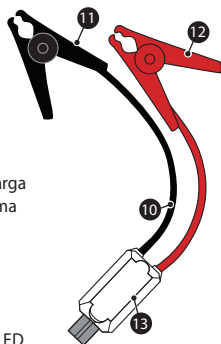
ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

Dimensiones del producto:	15.1 x 8.6 x 3.2 cm (5,9 x 3,3 x 1,2 in)
Peso del producto:	426 g (0,94 lb)
Batería interna:	Litio-ion
Capacidad:	Hasta 8000 mAh (3,7 V)
Vatios-Hora:	29,6 Wh
Entrada (Micro USB/USB-C):	5 V 2 A
Salida USB-A:	5 V 2,4 A
Salida USB-C:	9 V 2 A/5 V 2,6 A
Corriente de arranque:	200 A - 350 A
Temperatura de funcionamiento:	-20 °C ~ 34 °C (-4 °F ~ 93 °F)
Temperatura de almacenamiento:	-20 °C ~ 40 °C (-4 °F ~ 104 °F) temp. prom.
Temperatura de carga:	0 °C ~ 34 °C (32 °F ~ 93 °F)
Tiempo de carga:	4 a 5 horas
Carcasa de protección:	IP64 contra salpicaduras (puertos cubiertos)



CARACTERÍSTICAS:

1. Salida USB-A
2. Modos de linterna LED, luz estroboscópica y luz de emergencia
3. Entrada de carga micro USB
4. Salida/entrada USB-C
5. Puerto para los cables del arrancador
6. Polaridad segura e inteligente y protección contra sobrecarga
7. Botón de configuración: Potencia, LED y selección de idioma
8. Pantalla LCD
9. Nivel de batería
10. Cables del arrancador
11. Pinza negativa (negra)
12. Pinza positiva (roja)
13. Caja protectora del circuito de polaridad con indicadores LED



ADVERTENCIA:

INSTRUCCIONES RELATIVAS AL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA, O LESIONES FÍSICAS

- Siempre utilice gafas de seguridad al arrancar una batería (para proteger los ojos) y guantes al maniobrar la batería (para proteger las manos).
- Al pasar corriente a un vehículo, asegúrese de que la clavija gris esté conectada correctamente en el enchufe del arrancador.
- Asegúrese de que las pinzas de la batería estén conectadas correctamente y que los conectores estén libres de óxido y suciedad.
- No permita que este producto se moje. La exposición a humedad excesiva dañará la unidad.
- No sumerja este producto en agua.
- No opere este producto en entornos con peligro de explosión, ya sea en presencia de un líquido, gas o polvo inflamable.
- No modifique ni desensamble este producto.
- No lo almacene en lugares donde la temperatura exceda los 40 °C (104 °F).
- Cárguelo utilizando solamente el cargador provisto.
- Bajo condiciones extremas de calor, pueden ocurrir fugas en la batería. Evite el contacto con la piel. En caso de contacto con la piel o los ojos, enjuague inmediatamente con agua limpia y busque atención médica.
- Si ocurren fugas de la batería, llévela a su centro local de reciclaje para desecharla. No intente usarla.
- Este arrancador para automóvil es apto para vehículos de 12 V solamente. Usarlo en vehículos que no sean de 12 V puede causar daños graves tanto al arrancador como al vehículo, así como lesiones al usuario. Consulte el manual del usuario de su vehículo si no está seguro del voltaje con el que este funciona.

PARA DESECHAR LA BATERÍA

La batería es independiente y no se puede reemplazar por el consumidor. Debe desechar la batería adecuadamente cuando esta ya no pueda mantener la carga. Una carga adecuada aumentará la vida del producto. Para información sobre reciclado de baterías, llame sin costo al 800-822-8837.

ADVERTENCIA (CONTINUACIÓN):

Para obtener información sobre la seguridad del transporte aéreo con baterías, antes de viajar, consulte al Departamento de Transporte de los EE. UU. visitando: <http://phmsa.dot.gov/safetravel/batteries> o comuníquese con su aerolínea si viaja desde un país fuera de los EE. UU.

Nota: el arrancador para automóvil contiene un equivalente a 2,4 g de litio y proporciona 29,6 vatios en horas de energía.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

ADVERTENCIA: al usar este producto, deberán seguirse siempre las recomendaciones de protección básicas, incluyendo las siguientes:

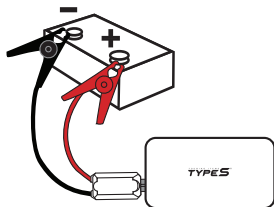
- a) Lea todas las instrucciones antes de usar el producto.
- b) Para reducir el riesgo de lesiones, es necesario supervisar de manera estricta el uso del producto cuando se encuentra cerca de niños. Los niños no deberán operar este dispositivo a menos que estén bajo estricta supervisión de una persona responsable de su seguridad.
- c) No introduzca los dedos ni las manos en el producto.
- d) No utilice ningún accesorio que no venda el fabricante del arrancador que pudiera implicar un riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones físicas.
- e) Para reducir el riesgo de daños en el enchufe y el cable eléctrico, jale del enchufe en lugar del cable cuando desconecte el arrancador.
- f) No use un paquete de baterías o un aparato que esté dañado o que haya sido modificado. Las baterías dañadas o modificadas pueden presentar una conducta impredecible que puede resultar en un incendio, explosión o riesgo de lesiones.
- g) No opere el arrancador con un cable o un enchufe dañados ni con un cable de salida dañado.
- h) No desarme el arrancador; llévelo con una persona calificada cualificado cuando sea necesario realizarle mantenimiento o repararlo. Un reensamblado incorrecto puede resultar en riesgo de incendio o descarga eléctrica.
- i) Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desconecte el arrancador de la salida antes de intentar cualquier servicio que se le haya indicado.

ADVERTENCIA (CONTINUACIÓN):

- j) **ADVERTENCIA: RIESGO DE GASES EXPLOSIVOS.**
 - 1) TRABAJAR CERCA DE UNA BATERÍA DE PLOMO ÁCIDO ES PELIGROSO. LAS BATERÍAS GENERAN GASES EXPLOSIVOS DURANTE SU FUNCIONAMIENTO NORMAL. POR ESTA RAZÓN, ES DE CRUCIAL IMPORTANCIA QUE SIGA LAS INSTRUCCIONES CADA VEZ QUE UTILICE EL ARRANCADOR.
 - 2) Para reducir el riesgo de explosión de la batería, siga estas instrucciones y las publicadas por el fabricante de la batería y por el fabricante de cualquier equipo que usted pretenda usar cerca de la batería. Revise los señalamientos de precaución en estos productos y en el motor.
- k) El dispositivo debe almacenarse en interiores y protegerse de la intemperie.
- l) La unidad no se debe cargar al aire libre.
- m) Cuando esté en uso, se deben tomar medidas para reducir la exposición a la lluvia, el aguanieve, la nieve y cualquier condición similar.
- n) **PRECAUCIONES PERSONALES**
 - 1) Considere tener a alguien cerca para que pueda auxiliarlo cuando trabaje cerca de una batería de plomo ácido.
 - 2) Tenga a la mano mucha agua limpia y jabón en caso de que el ácido de la batería entre en contacto con la piel, la ropa o los ojos.
 - 3) Use protección total para los ojos y ropa de seguridad. Evite tocarse los ojos mientras trabaja con la batería.
 - 4) Si el ácido de la batería entra en contacto con la piel o la ropa, lave inmediatamente con agua y jabón. Si le entra ácido en un ojo, enjuáguese de inmediato con agua limpia fría durante, por lo menos, 10 minutos y acuda a un médico sin demora.
 - 5) NUNCA fume ni permita que haya una chispa o flama cerca de una batería o de un motor.
 - 6) Tenga extremo cuidado de no dejar caer una herramienta de metal sobre la batería. Podría generar una chispa o hacer cortocircuito en la batería o en otra parte eléctrica que podría causar una explosión.
 - 7) Retírese los objetos metálicos, como anillos, pulseras, collares y relojes al trabajar con baterías de plomo ácido. Una batería de plomo ácido puede producir una corriente de cortocircuito suficientemente alta para fundir un anillo u otros materiales similares al metal, causando una quemadura grave.

ADVERTENCIA (CONTINUACIÓN):

- o) Al cargar la batería interna, trabaje en un área bien ventilada y no restrinja la ventilación de ninguna manera.
- p) En condiciones indebidas, puede expulsarse líquido de la batería; evite el contacto. Si ocurre contacto accidentalmente, enjuague con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque atención médica. El líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.
- q) No exponga un arrancador al fuego ni a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o a temperaturas por arriba de 130 °C (266 °F) puede causar una explosión.
- r) El servicio debe estar a cargo de personas cualificadas para la reparación y que usen solamente piezas de reemplazo idénticas. Esto asegurará que se mantenga la seguridad del producto.
- s) Fije los cables de salida a una batería y al chasis, como se indica a continuación. Nunca permita que las pinzas de salida se toquen entre sí.
- t) Dejar caer, golpear o ejercer fuerza excesiva en el arrancador podría dañar la unidad (causar daño interno o externo), lo cual puede provocar un error de funcionamiento, un incendio eléctrico u otros daños graves.
- u) No sobrecargue la batería interna ni el conector de salida para cortocircuito.
- v) Este producto es apto para utilizarse en el hogar, oficinas, talleres domésticos o garajes. No lo utilice en ambientes hostiles, como las instalaciones de reparación.



ADVERTENCIA: este arrancador para auto está diseñado solamente para arrancar autos, camiones, embarcaciones o motocicletas de 12 V, con un motor de combustión interna y un sistema de batería única de plomo ácido. No use este dispositivo para arrancar baterías distintas a las de estos cuatro tipos de vehículos; hacerlo podría causar un incendio u otras lesiones graves. Consulte el manual del usuario para conocer información de seguridad adicional.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

CONTENIDO DEL EMPAQUE:

Arrancador para automóvil y batería portátil



Estuche de almacenamiento



Cargador USB de 12 V y cable de carga micro USB



Cables del arrancador seguros e inteligentes



COMPROBACIÓN DEL NIVEL DE POTENCIA:



Oprima el botón de configuración para verificar la capacidad del arrancador.

Al cargar, el indicador de batería se iluminará. El arrancador está completamente cargado cuando el indicador de batería está lleno e indica 100 %.

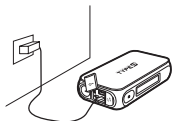
PARA CARGAR EL ARRANCADOR:

En casa:

1. Conecte el cable de carga micro USB incluido en un puerto USB-A en una computadora o un adaptador de pared USB 2 A (no incluido).
2. Conecte el cable de carga micro USB al puerto de entrada de carga micro USB en el arrancador.
3. Desconecte el arrancador cuando esté completamente cargado. Guarde el arrancador en un lugar seguro cuando no esté en uso.

En el automóvil:

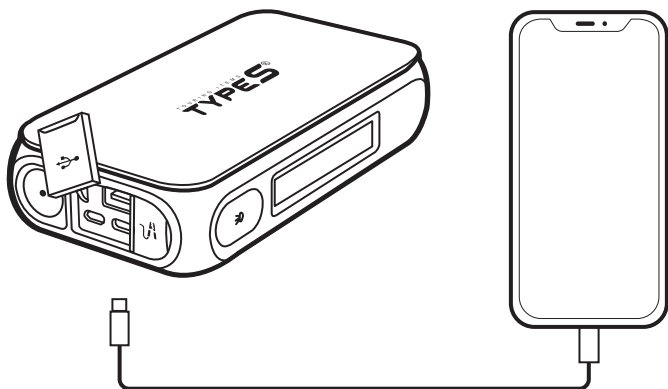
1. Enchufe el cable de carga micro USB incluido en el cargador USB de 12 V; enseguida, conéctelo a la toma de 12 V del vehículo.
2. Conecte el cable de carga micro USB al puerto de entrada de carga micro USB en el arrancador.
3. Desconecte el arrancador cuando esté completamente cargado. Guarde el arrancador en un lugar seguro cuando no esté en uso.



NOTA: con el objeto de reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, deberá escogerse un adaptador que sea adecuado para la aplicación y esté certificado como un alimentador de energía o adaptador de energía Clase 2 o LPS.

NOTA: cargue completamente el arrancador al recibirlo. Verifique el estado de la batería periódicamente y recargue cada 2-3 meses y después de cada uso para mantener la eficiencia y prolongar la vida útil de la batería interna.

CARGA DE DISPOSITIVOS MÓVILES:



Recomendamos utilizar el cable de carga original que viene con su dispositivo móvil o un cable aprobado certificado por el fabricante del dispositivo móvil. Se pueden cargar dos dispositivos móviles al mismo tiempo utilizando los puertos de salida USB-A y USB-C.

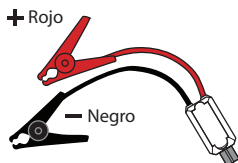
Para comenzar a cargar, presione el botón de configuración una vez. Mientras se carga, vuelva a presionar el botón para verificar la capacidad de la batería.

FUNCIONAMIENTO DEL ARRANCADOR:

⚠ ANTES DE ARRANCAR

Antes de intentar arrancar su vehículo, asegúrese de que esté en la posición de parking (P). Desconecte todos los cables de carga USB. Asegúrese de que los vehículos de transmisión manual estén en punto muerto con el freno de emergencia activado.

Las pinzas del cable están codificadas por colores, **ROJO** para POSITIVO (+) y **NEGRO** para NEGATIVO (-). NO mezcle los cables ni permita que las terminales de metal se toquen entre sí, puesto que esto puede dañar la batería, el sistema de carga y las partes electrónicas de un vehículo.



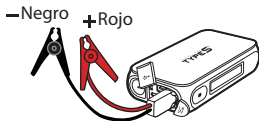
Localice la batería del vehículo y siga los pasos a continuación. Recomendamos arrancar cuando el nivel de batería del arrancador sea >50 %.

PANTALLA INTELIGENTE INTELLI-STEP:

El arrancador está programado para mostrar instrucciones paso a paso para arrancar su vehículo. Cuando el arrancador esté encendido, conecte los cables del arrancador en el puerto para los cables y siga las instrucciones que aparezcan en la pantalla LCD. Los pasos detallados se proporcionan en la siguiente sección como referencia.

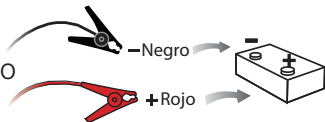
PARA USAR EL ARRANCADOR:

1. Presione el botón de configuración para encender el arrancador; asegúrese de que el nivel de potencia sea del 50 % o superior.
2. Inserte el extremo **GRIS** de los cables del arrancador en el puerto para cables del arrancador. La pantalla LCD mostrará: *Sujete el cable a la batería.*



FUNCIONAMIENTO DEL ARRANCADOR (CONT.):

3. Conecte la pinza **ROJA** al borne **POSITIVO (+)** de la batería del auto. El borne **POSITIVO** de la batería será ligeramente más grande que el **NEGATIVO** y estará marcado con un signo de **MÁS (+)**. Es posible que haya también una cubierta protectora de plástico de color **ROJO** sobre el borne positivo de la batería.



4. Conecte la pinza **NEGRA** en el borne **NEGATIVO (-)** de la batería del auto. El borne **NEGATIVO** estará marcado con un signo de **MENOS (-)**. También puede haber una cubierta protectora plástica de color **NEGRO** sobre el borne negativo de la batería.

NOTA: no conecte la pinza **ROJA (+)** y la pinza **NEGRA (-)** a la vez. Conecte la pinza **ROJA** primero y después la pinza **NEGRA**.

PRECAUCIÓN: NO se apoye directamente sobre la batería al hacer las conexiones del arrancador.

5. Verifique el estado del LED en la caja protectora del circuito de polaridad. Continúe con el siguiente paso a menos que el LED esté parpadeando en **ROJO** y EMITIENDO UN PITIDO. Consulte la tabla de estado del circuito de protección de polaridad de referencia en la siguiente sección.
6. Una vez que las pinzas estén conectadas correctamente a la batería del vehículo, la pantalla LCD mostrará: *Listo, inicie la ignición del vehículo*. Tendrá 90 segundos para arrancar su vehículo antes de que el arrancador se apague para evitar que la batería del vehículo cargue la unidad en forma inversa.



NOTA: si el motor no enciende o enciende ligeramente, mueva las pinzas del cable en la batería del vehículo para asegurarse de que estén haciendo un buen contacto. Espere 60 segundos antes de intentar encender el vehículo de nuevo. **Cada nuevo intento de arranque requiere la desconexión y reconexión de ambas pinzas en la batería del vehículo.**

FUNCIONAMIENTO DEL ARRANCADOR (CONT.):

El motor debería arrancar si no hay otros problemas (tales como un mal motor de arranque o un problema con el circuito de ignición). No intente arrancar el vehículo más de tres veces con el Arrancador. Si el vehículo no arranca después de 3 intentos, es probable que se deba a razones alternativas, mismas que un mecánico calificado deberá revisar.

7. Cuando el motor arranque, el LED en la caja protectora del circuito de polaridad parpadeará en **ROJO** y emitirá un pitido. La pantalla LCD también indicará: *Arranque exitoso, desenchufe los cables.*



8. Desconecte los cables del arrancador de su vehículo durante los siguientes 30 segundos. Retire primero la pinza **ROJA**/POSITIVA (+) y luego la pinza **NEGRA**/NEGATIVA (-).
9. No permita que los extremos metálicos de las pinzas de los cables del arrancador se toquen entre sí ni que la pinza **ROJA** toque cualquier superficie metálica del auto. Enseguida, desconecte el extremo **GRIS** de los cables del arrancador. Esto restablecerá el funcionamiento de los cables. En 30 segundos el arrancador se apagará automáticamente.
10. Mantenga el motor funcionando durante 20 a 30 minutos, o conduzca el auto para recargar la batería.

NOTA: si el motor se apaga poco después de haberle pasado corriente o tan pronto como se desconecten los cables del arrancador, es probable que el sistema de carga del vehículo no esté funcionando correctamente. (mal alternador, regulador de voltaje, problema de cableado o cables de batería sueltos/sucios). Busque ayuda profesional de un mecánico calificado para encontrar la causa raíz del problema. Es posible que el Arrancador para automóvil no funcione correctamente en vehículos que requieren ubicaciones remotas para el arrancador de la batería (por ejemplo, baterías ubicadas en la cajuela o en otra ubicación). Consulte el manual del usuario de su vehículo.

FUNCIONAMIENTO DEL ARRANCADOR (CONT.):

Estatus del circuito de protección de polarización

Estatus (Indicador de luz y sonido)			Significado del estatus:
Luz roja	Luz verde	Sonido	
○	●	Ninguno	La batería del auto está lista para el arrancador.
●	○	Ninguno	El Arrancador necesita cargarse.
● [☀]	● [☀]	Ninguno	La batería del auto está lista para el arrancador. Si el indicador no está de color verde sólido, el voltaje de la batería del auto es mayor que el del arrancador. Usted puede todavía arrancar su batería, pero es posible que necesite cargar su arrancador.
● [☀]	○	Pitido	Desconecte los cables del arrancador de la batería del auto y del arrancador. También podría significar que el arranque del auto ya se ha completado o hay un problema de conexión.
●	●	Ninguno	Este estado se muestra después de un tiempo de espera de 90 segundos. Desconecte los cables del arrancador de la batería del automóvil y del arrancador para reiniciar. Vuelva a conectar los cables del arrancador para encender el vehículo.
○	○	Ninguno	Póngase en contacto con TYPE S para solucionar los problemas.

● LED sólida encendida ●[☀] LED parpadeante ○ LED apagada

Mensaje en la pantalla LCD	Significado del mensaje
Baja potencia, cargue al menos el 50 %.	Batería del arrancador por debajo del 50 %
Batería protegida, desenchufe, vuelva a empezar.	Conexión incorrecta
El dispositivo está muy caliente. Enfríelo antes de usarlo.	La temperatura del arrancador es superior a 55 °C

SELECCIÓN DE IDIOMA:

Función	Acción	Observaciones
Enciende el arrancador	Presione el botón de configuración	
Cambiar de idioma a español	Presione y mantenga presionado el botón de configuración durante 5 segundos hasta que aparezca la palabra "English" [Inglés] en la pantalla LCD; luego, presione el botón una vez más para cambiar a español.	La luz LED permanece encendida de 3 segundos a 5 segundos y se apaga cuando se muestra la palabra "English" en la pantalla LCD. Permanece en español si el producto está inactivo durante 10 segundos.
Cambiar idioma a francés	Presione una vez mientras está en el idioma español.	Permanece en francés si el producto está inactivo durante 10 segundos.
Cambiar idioma a japonés	Presione una vez mientras está en el idioma francés.	Permanece en japonés si el producto está inactivo durante 10 segundos.
Cambiar idioma a coreano	Presione una vez mientras está en el idioma japonés.	Permanece en coreano si el producto está inactivo durante 10 segundos.
Cambiar idioma a inglés	Presione una vez mientras está en el idioma coreano.	Permanece en inglés si el producto está inactivo durante 10 segundos.
Confirmar y desactivar la configuración de idioma	Mantenga presionado el botón de configuración durante 5 segundos.	La luz LED permanece encendida de 3 segundos a 5 segundos y se apaga después de 5 segundos.

LÁMPARA LED:

Linterna	Oprima y sostenga el botón de encendido durante tres segundos.
Luz estroboscópica	Oprima una vez mientras esté en la modalidad de linterna.
Luz de emergencia	Oprima una vez mientras esté en la modalidad de estroboscopia.
Apagar	Oprima y sostenga el botón de encendido durante tres segundos.

GARANTÍA:

(Garantía del fabricante no válida en México. Vea garantía ofrecida por el importador)

TYPE S

GARANTÍA LIMITADA

TYPE S garantiza al comprador original que sus productos están libres de defectos en los materiales y la mano de obra durante 1 año a partir de la fecha original de la compra. En la medida en que la ley lo permita, la responsabilidad de TYPE S se limitará a la que establece expresamente esta garantía limitada. Esta garantía será el único recurso del comprador y TYPE S no ofrece otra garantía de ningún tipo, además de la presente garantía limitada.

NOTA: la garantía aplica solamente para los clientes de Norteamérica para compras realizadas en Norteamérica.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Si, durante el período de garantía de 1 año, usted advierte que su nuevo producto está defectuoso, TYPE S reparará dicho defecto o reemplazará el producto, sin cargo por las piezas ni por la mano de obra, sujeto a las siguientes condiciones:

1. Todas las reparaciones deberán ser realizadas por TYPE S.
2. Todas las reclamaciones de garantía deberán estar acompañadas de una copia del recibo de compra o de la factura de venta.
3. El equipo no debe haber sido alterado ni dañado por negligencia, accidente, operación inapropiada o falta de seguimiento de las instrucciones de instalación, uso o cuidado del producto.
4. El reemplazo de las piezas está excluido de la garantía cuando se requiere un reemplazo debido al desgaste normal.
5. La reparación o el reemplazo de piezas suministradas por TYPE S en virtud de esta garantía están protegidos solamente por el período de vencimiento de la garantía original.
6. Esta es una garantía de “reparación y reemplazo” exclusivamente, y no cubre los costos incurridos por la instalación, remoción o reinstalación del producto, o daño a cualquier teléfono móvil, dispositivo electrónico o vehículo.

GARANTÍA (CONTINUACIÓN):

RESPONSABILIDADES DEL PROPIETARIO:

TYPE S se esforzará por proveer un servicio de garantía dentro de un período de tiempo razonable. SI TIENE PREGUNTAS SOBRE EL SERVICIO RECIBIDO O SI NECESITA AYUDA PARA OBTENER SERVICIO, LLAME SIN COSTO AL 1.866.294.9244 EN EL HORARIO COMERCIAL DE LUNES A VIERNES, DE 8 am a 5:00 pm (hora del Pacífico, E.U.A.). Para servicio al cliente y asistencia técnica, llámenos al 1.866.294.9244 (inglés solamente) o envíenos un correo electrónico a info@typesauto.com. Si en ese momento se determina que se requiere una unidad de reemplazo, el representante de soporte emitirá una Autorización de devolución y le instruirá sobre cómo obtener una unidad nueva. TYPE S no formula garantías de ningún otro tipo, además de la garantía expresa limitada que se establece en el presente.

NOTA: El número gratuito es SOLO para clientes norteamericanos.

DESCARGO DE RESPONSABILIDAD DE GARANTÍAS, INCLUIDAS LA GARANTÍA DE COMERCIALIZACIÓN Y LA GARANTÍA DE IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR: EXCEPTO SEGÚN SE ESTABLEZCA EN EL PRESENTE, NO SE OTORGA NINGUNA GARANTÍA NI REPRESENTACIÓN, EXPRESA O IMPLÍCITA, RESPECTO AL ARRANCADOR PARA AUTOMÓVIL. TYPE S Y/O SUS AFILIADAS EXPRESAMENTE SE DESCARGAN DE RESPONSABILIDAD, SIN LIMITACIÓN, RESPECTO DE CUALQUIER GARANTÍA ESTATUTARIA Y TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR.

TYPE S y/o sus afiliados no son responsables del uso real o previsto que haga el usuario del arrancador para automóvil. En ningún caso TYPE S y/o sus afiliados tienen responsabilidad alguna por la pérdida (ya sea directa o indirecta, en contrato, agravio o de otra manera) incurrida en relación con el arrancador para automóvil, lo que incluye, entre otros, daños a la propiedad, lesiones personales y/o pérdida de la vida. Ni TYPE S ni cualquiera de sus afiliados se responsabilizan por cualquier decisión que se tome o acción que se emprenda confiando en la estabilidad o en el desempeño del arrancador para automóvil. TYPE S y/o sus afiliados, el fabricante, el distribuidor y el vendedor no serán responsables por ninguna lesión, pérdida o daño, incidental o consecuente, que surja del uso o del uso previsto del producto.

GARANTÍA (CONTINUACIÓN):



Declaración de cumplimiento con la FCC:

ARRANCADOR PARA AUTOMÓVIL y batería portátil con pantalla LCD

Modelo: AC530171

Parte responsable:

TYPE S

2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626 EE. UU.

Tel.: 1-866-294-9244

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC.

Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y
- (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida—incluyendo aquella que pudiera causar un el funcionamiento no deseado.

Advertencia: los cambios o modificaciones a esta unidad que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

El fabricante no es responsable de ninguna interferencia de radio o TV causada por modificaciones no autorizadas o cambios a este equipo. Dichas modificaciones o cambios podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

NOTA: este equipo ha sido probado y se ha encontrado que cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina para la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo; se insta al usuario a tratar de corregir la interferencia tomando alguna de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente que esté en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico de radio/TV con experiencia para obtener ayuda.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Problema	Causa	Remedio
No logro que arranque	Mala conexión de la pinza	Asegúrese de que la pinza del cable ROJO del arrancador esté sujeta al borne POSITIVO (+) de la batería del auto. Y el cable NEGRO del arrancador, al borne NEGATIVO (-) o al interior del auto. Consulte la página 6 para obtener detalles.
	El temporizador de 90 segundos para arrancar ha expirado	El arrancador se desconectó por tiempo de inactividad. Desconecte los cables de la batería del vehículo y vuévalos a conectar.
	Estatus de batería baja	Recargue la unidad a través del cable USB hasta que alcance, por lo menos, un 50 % de carga.
La luz LED en la caja de la pinza sigue parpadeando	El circuito de protección está funcionando	Consulte la tabla de estatus en la caja del indicador o en la página 8 del manual.
La linterna no se enciende	Batería baja	Recargue la unidad a través del cable USB.
	La unidad se está cargando	Como precaución de seguridad, la linterna no funcionará mientras la unidad se carga. Desconecte la unidad del proceso de carga o espere hasta que la unidad termine de cargarse antes de usar la lámpara.
No hay adaptador de pared	Cargue a través del cable USB	Conecte el cable USB a la computadora o a cualquier adaptador de pared USB de 5 V 2 A.

Cargador de batería

Marca: TOURING ITEMS TYPES • Modelo: AC530171

Especificaciones eléctricas:

Entrada: 5 V \equiv 2 A • Puerto USB A: 5 V \equiv 2.4 A • Puerto USB C: 9 V \equiv 2 A

Puerto Micro USB: 5 V \equiv 2 A

Arrancador: Encendido de 12 V \equiv

Cargador USB para auto, Marca: Hua Chuang Electronics • Modelo: CHR05-01-USB

Entrada: 12 V \equiv 1.5 A Máx. • Salida: 5 V \equiv 2 A • Tipo de luz: LED

Corriente inicial: 200 A a 350 A • Temperatura durante el funcionamiento: -20 °C a 34 °C

Consumo de energía en modo de espera: N/A

Consumo de energía en modo de operación: 5.56 Wh

Tipo de batería: Recargable tipo litio ion • Capacidad nominal: 8 000 mAh (3.7 V \equiv)

Capacidad de la batería: 29.6 Wh

Importado por: Importadora Primex S.A. de C.V., Blvd. Magnocentro No. 4, San Fernando La Herradura, Huixquilucan, Estado de México, C.P. 52765

RFC: IPR-930907-S70 • (55)-5246-5500 • www.costco.com.mx



DISTRIBUTED BY:
COSTCO WHOLESALE CORPORATION
P.O. BOX 34535
SEATTLE, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
WWW.COSTCO.COM

IMPORTADO POR:
IMPORTADORA PRIMEX S.A. DE C.V.
BLVD. MAGNOCENTRO NO. 4
SAN FERNANDO LA HERRADURA
HUIXQUILUCAN, ESTADO DE MÉXICO
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
WWW.COSTCO.COM.MX

COSTCO WHOLESALE SPAIN S.L.U.
POLÍGONO EMPRESARIAL LOS GAVILANES
C/ AGUSTÍN DE BETANCOURT, 17
28906 GETAFE (MADRID) ESPAÑA
NIF: B86509460
900 111 155
WWW.COSTCO.ES

COSTCO WHOLESALE ICELAND EHF.
KAUPTÚN 3-7, 210 GARDABAER
ICELAND
WWW.COSTCO.IS

COSTCO WHOLESALE KOREA, LTD.
40, ILJIK-RO
GWANGMYEONG-SI
GYEONGGI-DO, 14347, KOREA
1899-9900
WWW.COSTCO.CO.KR

COSTCO PRESIDENT TAIWAN, INC
NO. 656 CHUNG-HWA 5TH ROAD
KAOHSIUNG, TAIWAN
COMPANY TAX ID: 96972798
449-9909 OR 02-449-9909 (IF CELLPHONE)
WWW.COSTCO.COM.TW

COSTCO WHOLESALE CANADA LTD.*
415 W. HUNT CLUB ROAD
OTTAWA, ONTARIO
K2E 1C5, CANADA
1-800-463-3783
WWW.COSTCO.CA

* FAISANT AFFAIRE AU QUÉBEC SOUS
LE NOM LES ENTREPÔTS COSTCO

COSTCO WHOLESALE UK LTD /
COSTCO ONLINE UK LTD
HARTSPRING LANE
WATFORD, HERTS
WD25 8JS
UNITED KINGDOM
01923 213113
WWW.COSTCO.CO.UK

COSTCO FRANCE
1 AVENUE DE BREHAT
91140 VILLEBON-SUR-YVETTE
FRANCE
01 80 45 01 10
WWW.COSTCO.FR

COSTCO WHOLESALE AUSTRALIA PTY LTD
17-21 PARRAMATTA ROAD
LIDCOMBE NSW 2141
AUSTRALIA
WWW.COSTCO.COM.AU

COSTCO WHOLESALE JAPAN LTD.
3-1-4 IKEGAMI-SHINCHO
KAWASAKI-KU, KAWASAKI-SHI,
KANAGAWA 210-0832 JAPAN
0570-032600
WWW.COSTCO.CO.JP

SHANGHAI MINHANG COSTCO TRADING CO., LTD
NO. 235, ZHUJIAN ROAD
MINHANG DISTRICT, SHANGHAI
CHINA 201106
+86-21-6257-7065

TOURING ITEMS
TYPES

A Horizon Brands Company

2975 Red Hill Ave., Ste. 100, Costa Mesa, CA 92626 EE. UU.

Lunes a viernes, de 8 am a 5 pm (hora del Pacífico, E.U.A.)

Tel: 1-866-294-9244 (Inglés solamente) | info@typesauto.com

©2020 Type S. Todos los derechos reservados.

www.typesauto.com

Hecho en China

ML-530171T_V2